

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): yaβiota.
Arrieta: itʃośopaloma, *gaβjóta.
Bakio: itʃatʃóri.
Bermeo: itʃatʃóri.
Berriz: *gaβjóta.
Busturia: ſáñdintʃóri.
Dima: *itʃaſtʃóri.
Elantxobe: itʃáſtʃóri.
Elorrio: yaβjóta, *itʃáſtʃori.
Errigoiti: yaβiota, itʃáſtʃóri, *kajo.
Gamiz-Fika: yaβjóta, *itʃaſtʃóri.
Getxo: itʃáſtʃóri.
Gizaburuaga: kájzu.
Ibaruri (Muxika): yaβiota.
Kortezubi: yaβiota.
Larrabetzu: yáþjóta, *itʃásori.
Laukiz: yaβjóta.
Leioa: maríyero.
Lekeitio: kalatʃóri.
Lemoa: *itʃáſtʃóri.
Lemoiz: yaβiota.
Mañaria: gáþiota.
M. Etxebarri: itʃéſtʃáſtʃóri.
Mendata: yaβjóta.
Mungia: yaβiota, *itʃáſtʃóri.
Ondarroa: þurúbaltʃ, káſo.
Orozko: yaβiota.
Otxandio: yaβiota.
Sondika: yaβiota, *maríyero.
U. Etxebarri: yaβiota.
Zaratamo: yaβjóta.
Zeanuri: yaβiota.
Zeberio: *itʃáſtʃóri.
Zollo (Arrankudiaga): yáþjota.
Zornotza: yaβiota.

Araba

Aramaio: yáþjota.

Gipuzkoa

Aia: kajó.
Amezketa: kájó.
Arrasate: yáþiota.
Asteasu: kajó, itʃášokouſúa (mark.).
Azkoitia: kajó.
Azpeitia: kajú.
Beasain: *egáþra.
Beizama: *kajó.
Bergara: yaþjota, káſo.
Deba: itʃáſtʃóri.

Donostia (Ibaeta): itʃáſtʃori, *ántʃeta (mark.), *itʃáſe yastík (mark.).

Eibar: ká:itʃo.
Elduain: itšáſaté.
Elgoibar: kájio.
Errezil: kájio.
Ezkio-Itsaso: itʃáſáta.
Getaria: kajzo.
Hernani: itʃáſtʃori.
Hondarribia: kájio.
Lasarte: itʃáſpisti, *itʃáſtʃori, *itʃáſe yasti.
Legazpi: gaþjóta (mark.), itʃáſe yásti.
Leintz Gatzaga: kájzu.
Mendaro: kaiſo.
Oiartzun: itʃáſtʃorí, káájua (mark.).
Onati: yaþjóta.
Onati (Araotz): *yaþjóta.
Orexa: gaþiotá, itʃáſeastí.
Orío: ántʃeta.
Pasaia: kájó, tʃířin.
Tolosa: yaþjóta.
Urretxu: kájio.
Zegama: itšáſatá.
Zestoa (Arroa): kájio, *itʃáſe yastí.

Nafarroako Foru Komunitatea

Alkotz: gaþjóta (mark.).
Aniz: yaþjota.
Beruete: eéekatʃóre.
Dorrao / Torrano: yaþjóta.
Etxarri (Larraun): itšáſantsá'a.
Eugi: gaþjóta.
Ezkurra: gáþjóta.
Gaintza: *itʃáſeastí.
Goizueta: yaþjotá.
Igoa: itʃáſtʃorí.
Leitzá: yaþjóta (mark.).
Lekaroz: yaþjotá (mark.).
Luzaide / Valcarlos: gaþjóta.
Oderitz: yáþjotá, *ántʃetá.
Sunbilla: itʃáſotʃorí.
Urdiain: yaþjóta, gaþjóta.
Zilbeti: yaþjóta.
Zugarramurdi: kákajalé.

Lapurdi

Ahetze: itʃásori.
Arrangoitze: itʃáſorí.
Azkaine: itʃáſori.
Beskoitze: mwéta.
Donibane Lohizune: itʃáſtʃorí, pojína (mark.).

Hazparne: muét^a.

Hendaia: itšáſtʃorí, *paynýp.
Itasuu: mítʃa.
Mugerre: müeta.
Senpere: itʃáſorí.
Urketa: müeta.
Uztaritze: itʃáſtʃorí, *paynýp.

Nafarroa Beherea

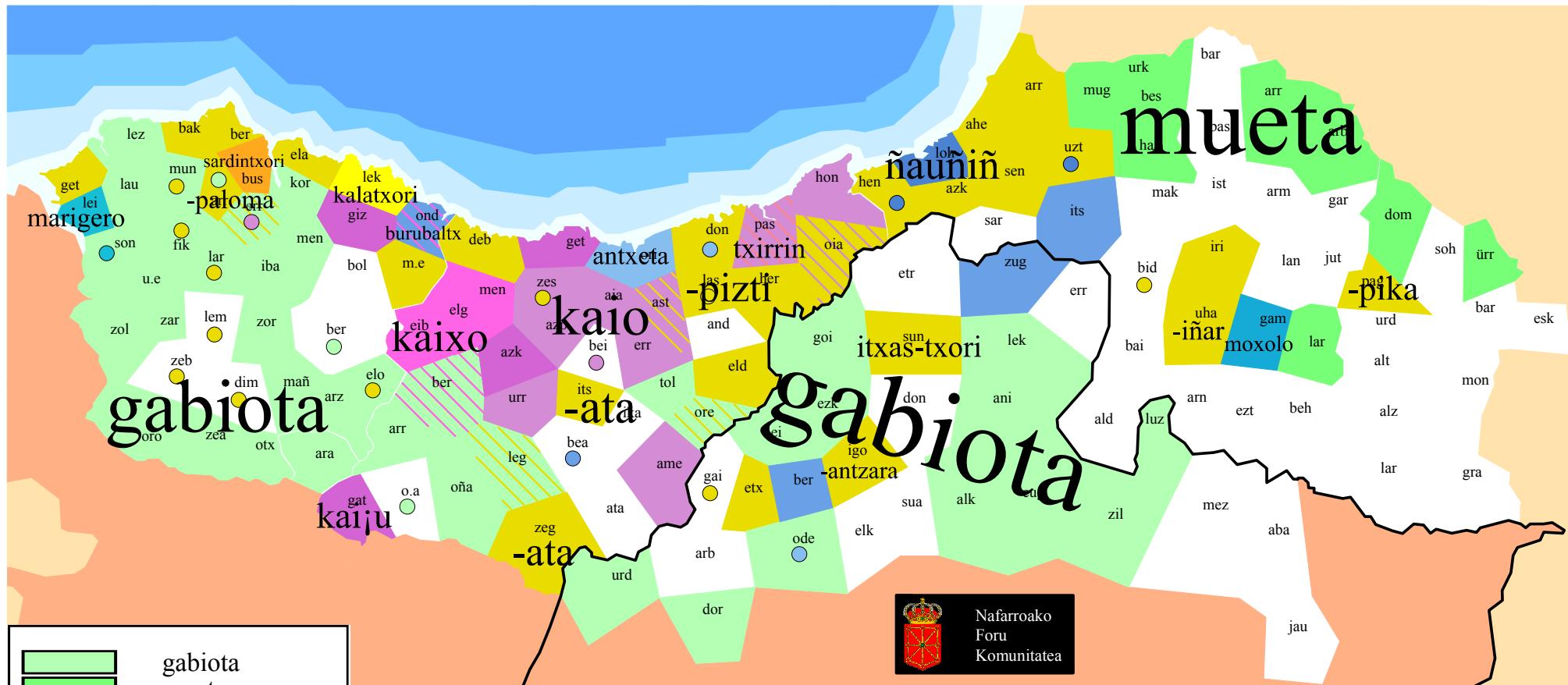
Arboti-Zohota: müeta.
Arrueta: muétak (mark.).
Bidarrai: *itʃáſforí.
Gamarte: moſólo.
Irisarri: itšásori.
Larzabale: moet.
Uharte Garazi: itšáſijnár.

Zuberoa

Domintxaine: müeta.
Pagola: itʃáſpika.
Ürrustoí: mueta.

141. Mapa: gaviota / mouette rieuse / gull / (*Larus ridibundus*)

GALDERA: 05170; ALMP: 746



[Color swatch]	gabiota
[Color swatch]	mueta
[Color swatch]	ñauñiñ
[Color swatch]	itxas (+)
[Color swatch]	kaio
[Color swatch]	kaijo
[Color swatch]	kaixo
[Color swatch]	sardintxori
[Color swatch]	txirrin
[Color swatch]	antxeta
[Color swatch]	kalatxori
[Color swatch]	marigero
[Color swatch]	moxolo
[Color swatch]	burubaltx



Nafarroako
Foru
Komunitatea

Sondika: Marigero beti bueltan dabiltzeselako, eta estire mareatzen.
Demoriala anunsietan deude.

Bergara: Leen kaixua, oin gabiota geixau (bigarrena indartuz doala).

Pasaia: txirrina ttipiagoa da kaioa baino. Hegaztia bera denik ez dirudi.

Beruete, Igoa, Sunbilla: zalantzazko erantzuna.

Hendaia, Donibane-Lohitzune: marloin hegaztia ‘gavión / goéland’ da, galdera honetako hegaztia baino handiago dena; ttirrittarra aldiz ttipiago da.

- Hegazti honen izendatzeko eman diren hitzak ez dira beti zehatzak izan. Maileguak nagusi dira edo eta generiko diren hitzak hala nola “itxas-txori”, “itxas-hegazi” etab. Aldiz, kostaldeko herri zenbaitetan agertu diren “marloin”, “ttirrittarra”, “antxeta ttiki”, erantzun gisa ez dira mapan ekarriak izan baizik eta osagarri gisa, adierazia zehatza daukatelarik.

- Oharra: hegazti honen barnekaldean ikustea aro txarra markatzen omen du.